



Journals

(Unrevised)

Legislative Assembly

Province of New Brunswick

Hon. Herménégilde Chiasson
Lieutenant-Governor

Speaker: Hon. Eugene McGinley

Friday, May 25, 2007

**First Session of the 56th Legislative Assembly
Fredericton, New Brunswick**

Friday, May 25, 2007.

10 o'clock a.m.

Prayers.

Hon. Mr. Ouellette, Minister of Agriculture and Aquaculture, welcomed to the House Mr. Everard Daigle, the Liberal Member of the Legislative Assembly of New Brunswick for Grand-Falls from 1974 to 1987.

The following Bills were introduced and read a first time:

By Hon. Mr. Foran:

Bill 70, *An Act to Amend the Off-Road Vehicle Act.*

By Hon. Mr. V. Boudreau:

Bill 71, *An Act to Amend the Real Property Tax Act.*

Ordered that the said Bills be read a second time at the next sitting.

Mr. MacDonald gave Notice of Motion 65, that on Thursday, May 31, 2007, he would move the following resolution, seconded by Mr. Urquhart:

That an address be presented to His Honour the Lieutenant-Governor, praying that he cause to be laid upon the table of the House all documentation, including the full contract and any correspondence, for the operation of the Mactaquac marina by Mactaquac Marine Inc. between October 3rd, 2006 and May 25th, 2007.

Hon. Mr. Jamieson, Government House Leader, announced that it was the intention of government that Private Bills 55 and 56 be read a second time; following which, the House would resolve itself into a Committee of Supply to consider the estimates of the Aboriginal Affairs Secretariat, Advisory Council on the Status of Women, Provincial Capital Commission, New Brunswick Advisory Council on Youth, and the Offices of the Legislative Assembly.

It was agreed by unanimous consent to continue sitting through the noon recess.

The following Private Bills were read a second time:

Bill 55, *An Act to Authorize an Easement Through Certain Lands in The City of Saint John for Natural Gas Pipeline Purposes.*

Bill 56, *An Act to Incorporate the Filles de Jésus Moncton.*
Pursuant to Standing Rule 121, Mr. Speaker ordered Private Bills 55 and 56 for third reading forthwith.

The Order being read for third reading of Bill 55, *An Act to Authorize an Easement Through Certain Lands in The City of Saint John for Natural Gas Pipeline Purposes*, and a recorded vote having been requested, the motion was carried on the following recorded division:

YEAS - 42

Hon. Mr. MacIntyre	Mr. R. Boudreau	Ms. Blaney
Hon. V. Boudreau	Mr. Collins	Ms. Poirier
Hon. S. Graham	Ms. MacAlpine-Stiles	Mr. Holder
Hon. Mr. Jamieson	Mr. Miles	Ms. Dubé
Hon. Ms. Robichaud	Mr. B. LeBlanc	Mr. Carr
Hon. Mr. Murphy	Mr. Fraser	Mr. Williams
Hon. Mr. Haché	Mr. Stiles	Mr. Alward
Hon. D. Landry	Mr. Brewer	Mr. Fitch
Hon. Mr. Arseneault	Mr. D. Graham	Mr. Betts
Hon. Mr. Doherty	Mr. Harrison	Mr. Northrup
Hon. Mr. Burke	Mr. Robichaud	Mr. Olscamp
Hon. Mr. Foran	Mr. Ashfield	Mr. Urquhart
Hon. Mr. Ouellette	Mr. Steeves	Mr. C. Landry
Hon. Mr. Albert	Mr. MacDonald	Mr. C. LeBlanc

NAYS - 0

Accordingly, Bill 55, *An Act to Authorize an Easement Through Certain Lands in The City of Saint John for Natural Gas Pipeline Purposes*, was read a third time.

The following Private Bill was read a third time:

Bill 56, *An Act to Incorporate the Filles de Jésus Moncton.*

Ordered that the said Bills do pass.

The House, according to Order, resolved itself into a Committee of Supply with Mr. R. Boudreau in the chair.

And after some time, Mr. B. LeBlanc took the chair as Acting Chairman.

And after some further time, Mr. Speaker resumed the chair and Mr. B. LeBlanc, the Acting Chairman, after requesting that Mr. Speaker revert to Presentations of Committee Reports, reported that the Committee had had under consideration the matters referred to them, had made some progress therein, had

passed several items, and asked leave to sit again.

Pursuant to Standing Rule 78.1, Mr. Speaker then put the question on the motion deemed to be before the House, that the report be concurred in, and it was resolved in the affirmative.

The following are the items reported:

**MAIN ESTIMATES, 2007 - 2008
ORDINARY ACCOUNT**

GENERAL GOVERNMENT

Voted, Supply in the following amount to defray the expenses of the following program for the fiscal year ending the 31st of March, 2008:

Aboriginal Affairs Secretariat	1,174,000
Provincial Capital Commission	300,000
New Brunswick Advisory Council on Youth.....	210,000

LEGISLATIVE ASSEMBLY

Voted, Supply in the following amounts to defray the expenses of the following programs for the fiscal year ending the 31st of March, 2008:

Members' Allowances and Committees	7,218,000
Less amounts authorized by law.....	3,676,000
Voted	3,542,000
Office of the Legislative Assembly	3,248,000
Office of the Auditor General	1,868,000
Offices of Leaders of Registered Political Parties	1,680,000
Less amounts authorized by law.....	74,000
Voted	1,606,000
Office of the Chief Electoral Officer	1,276,000
Office of the Ombudsman and Child and Youth Advocate	1,315,000
Office of the Supervisor of Political Financing.....	812,000
Less amounts authorized by law.....	668,000
Voted	144,000
Office of the Commissioner of Official Languages	524,000
Office of the Consumer Advocate for Insurance.....	444,000

The said items were concurred in by the House.

And then 3.40 o'clock p.m. the House adjourned.

The following document, having been deposited with the Clerk of the House, was deemed laid upon the table of the House, pursuant to Standing Rule 39:

2006 Annual Report, New Brunswick
Municipal Finance Corporation

May 25, 2007